

# دیدار با مولوی در کتاب‌های درسی

## گزارش آثار مولوی در کتاب‌های ادبیات

### ۱- کتاب‌های ادبیات عمومی (دانش‌آموزان همه رشته‌ها)

عنوان	نام درس	نام کتاب	ردیف
۷ بیت از منتوی طوطی و بقال بود بقال و بی را طوطی ای... ۳۲ بیت از منتوی	عناجهات ای خدا ای قفل عز حاجت روای... طوطی و بقال بود بقال و بی را طوطی ای...	ادبیات (۱)	۱
۱۱ خط از لبه ما به	حکایات در زمان صطفی (ص) کافری ۰۰۰	ادبیات (۲)	۲
۷ بیت از منتوی غزل: هنین سخن نازه پگوچاده جهان نازه شود... ۲۵ بیت از منتوی	غزل: هنین سخن نازه پگوچاده جهان نازه شود... حکایات دید موسی یک شباق روای وادی...	ادبیات (۳)	۳
۱۸ بیت از منتوی ریاعیه اندل دل رونا خرم و ماتم وادی... ۶ بیت از منتوی	قی نظمه: بشنو این تی چون حکایت می‌کند... ریاعیه اندل دل رونا خرم و ماتم وادی...	ادبیات پیش‌دانشگاهی	۴

### ۲- کتاب‌های ادبیات تخصصی (دانش‌آموزان علوم انسانی)

عنوان	نام درس	نام کتاب	ردیف
۷۰ بیت از منتوی	حکایت: بود بارزگان و او را طوطی ای... ۰۰۰	ادبیات (۳)	۱
۲۴ بیت از منتوی	حکایت: چینیان گفتند ما نقاش ترو... ۰۰۰	ادبیات	۲
۸ بیت از منتوی	حکایت: آن یکی در خانه‌ای در من گریخت... ۰۰۰	پیش‌دانشگاهی	
۱۶ بیت از منتوی	نهشیل: بر لب جو بود دیوار بلند... ۰۰۰		

## ۳- خلاصه گزارش

میزان استفاده در کتاب‌های درسی	نام کتاب	ردیف
۷۳ بیت برای دانش‌آموزان عمومی	منتوی معنوی	۱
۱۶۶ بیت برای دانش‌آموزان انسانی	دیوان شمس	۲
۷ بیت	نیمه صافیه	۳
۱۰ خط	رباعیات	۴

## گزارش پژوهش‌های مولوی‌شناسی

### ۱- کتاب‌های ادبیات عمومی

عنوان	نام درس	نام کتاب	ردیف
سرّتی، دکتر فردین کوب	سیرت مولانا (اصحاحه)	ادبیات پیش‌دانشگاهی	۱

## مقدمه

نوجوانان و جوانان به وسیله کتاب‌های درسی با دنیایی از اطلاعات و مفاهیم علمی و هنری و معنوی روبه رو می‌شوند و برای اولین بار با نام و یاد و اندیشه بسیاری از بزرگان عرصه علم و دانش و معارف بشری آشنا می‌گردند و این مطلب را همگان باور دارند که همیشه اولین دیدار و آشنایی، مهم‌ترین و حساس‌ترین مرحله آشنایی است.

اگر اولین تصویری که از یک فرزانه و فرهیخته ترسیم می‌شود، تصویری شفاف، دقیق، هنرمندانه و جذاب باشد، نام و یاد آن شخص برای همیشه در ذهن دانش‌آموز نقش می‌بندد و تا پایان عمر لذت آن دیدار در کام جانش باقی است، اما اگر تصویر ارائه شده، تصویری مبهم و غیرهنرمندانه باشد، نام و یاد آن انسان بزرگ، در ذهن دانش‌آموز ماندگار نمی‌شود و پس از پایان تحصیل محو می‌گردد و این کار - در حقیقت - ظلمی است هم به دانش‌آموز و هم به آن شخصیت.

بنابراین می‌توان گفت که تأثیف کتب درسی - به ویژه کتب ادبیات - کاری است بسیار ظرفی و خطیر که از یک سو علم و دانش بسیار و از سوی دیگر ذوق و سلیقه و هنر خاصی را می‌طلبد.

یکی از تابناک‌ترین چهره‌های ادب و فرهنگ ایران - که نام و یادش در بیشتر کتاب‌های درسی آمده - جلال الدین محمد بلخی است.

دانش‌آموزان در مقطع متوسطه آثاری از مولوی را در کتاب‌های ادبیات خود می‌خوانند و دییران و معلمان نیز به شرح آثار و معرفی زندگی و اندیشه او می‌پردازند. از دیدگاه مؤلفان کتاب‌های درسی میزان استفاده از آثار و تالیفات مولوی در کتاب‌های ادبیات - در مقایسه با دیگر شاعران و عالمان - نسبتاً زیاد است، اما جای این سوالات مهم باقی است که آیا این کارنامه نسبتاً پربرگ، پریار هست یا نه؟ آیا این حضور بسیار به آگاهی و شعور بسیاری نیز می‌انجامد یا خیر؟ آیا اولین آشنایی و دیدار دانش‌آموز با مولوی، دیداری جذاب و ماندگار و تأثیرگذار است یا خیر؟ آیا این آشنایی‌ها، دانش‌آموز را شیفته مولوی و آثار و افکارش می‌کند یا خیر؟

در این تحقیق، سعی داریم که با تأملی در کتاب‌های درسی ادبیات، میزان استفاده از آثار مولوی و شناخت دانش‌آموزان از زندگی و اندیشه و افکار او را مشخص کنیم.

## سید رضا باقریان موحد

کتاب، از زندگی پر فراز و نشیب و از اندیشه‌های عرفانی و سیر و سلوک معنوی او هیچ نمی‌داند.

گناه این ناآگاهی نه بر گردن دانش آموزان و نه بر گردن دیبران و معلمان است، بلکه باید ریشه آن را در کتاب‌های درسی جست. در هیچ‌کدام از کتاب‌های درسی نشانی از صدها شرحی که به قلم عارفان و ادبیان بر مبنوی مولوی به رشتۀ تحریر درآمده و از صدها نقد و پژوهشی که بر آراء و اندیشه‌های مولوی نوشته شده، خبری نیست. بنابراین دیبران ادبیات به اطلاعات قبلی خود و همان چند خطی که مؤلفان کتاب به عنوان مقدمه هر درس نوشته‌اند اکتفا می‌کنند و بدین وسیله دانش آموزان از دنیای شور و شوق و ذوق اشعار مولوی بی‌بهره می‌مانند. البته دانش آموزان رشتۀ علوم انسانی در کتاب *قاریخ ادبیات (۱)* به طور خیلی خلاصه با زندگی و آثار و اندیشه‌های مولوی آشنا می‌شوند، ولی این آشنایی عمیق نیست. این مشکل بزرگ با چاپ کتاب‌های کوچکی تحت عنوان «راهنمای معلم» و با موضوع شناخت زندگی مولوی، بررسی آراء اندیشه‌های مولوی و... به راحتی قابل حل است.

آخرین و مهم ترین نکته‌ای که در کتاب‌های درسی به آن بی‌توجهی شده و اصلاً ذکری از آن به میان نیامده، مبحث شورانگیز «شمس تبریزی» و دیدار و آشنایی اش با مولوی است. این در حالی است که دانش آموزان بسیاری به ویژه در سال سوم و پیش‌دانشگاهی در آغاز تدریس درس‌های مربوط به مولوی فوراً در رابطه با شمس و ارتباط و تأثیر او بر مولوی سوال می‌کنند و از حکایت اولین دیدار شمس و مولوی و سرانجام نامعلوم او می‌پرسند و دیبران نیز هر کدام به فراخور اطلاعاتشان پاسخ‌هایی - ناقص یا کامل - می‌دهند.

باتوجه به گزارش و نتیجه‌گیری فوق، لازم است که مؤلفان محترم و دست‌اندرکاران و مسئولان چاپ کتاب‌های درسی، تجدید نظری اساسی در رابطه با معرفی زندگی و آثار بزرگان علم و ادب - به ویژه مولوی - بنمایند و با بهره‌گیری از صدها شرح و تفسیر و تحقیقی که به تصویری دقیق، جذاب و هنرمندانه از فرزانگان این آب و خاک در کتاب‌های درسی ترسیم کنند و مزه شیرین این آثار را در کام جان دانش آموزان بچکانند.

## ۲- کتاب‌های ادبیات تخصصی

ردیف	نام کتاب	نام درس	عنوان
۱	ادبیات پیش‌دانشگاهی	تحلیل بشنوی مولوی (۳ صفحه)	مؤلفان کتاب جزوی
۲	تاریخ ادبیات (۱)	مولوی، خند و نگار عشقی	مؤلفان کتاب درسی

### نتیجه گیری

با تأملی در گزارش فوق، می‌توان نتیجه گرفت که حضور مولوی و آثارش در کتاب‌های ادبیات - در مقایسه با عظمت کمی و کیفی آثار او - بسیار کم برگ و کم بار و کم رنگ است. دانش آموزان عمومی در طول چهار سال تحصیل در دوره متوسطه، فقط بیت از مجموع ۲۶۰۰ بیت کتاب مستطاب **مثنوی** را می‌خوانند و دانش آموزان رشتۀ انسانی با ۱۶۶ بیت از این مجموعه عرفانی آشنا می‌شوند.

از **دیوان شمس** که در دهه‌های اخیر همیشه جزء پرفروش‌ترین کتاب‌ها در کشورهای غربی است - فقط ۷ بیت خوانده می‌شود. از سوی دیگر میزان اطلاعات عمومی و عرفانی دیبران ادبیات در رابطه با تدریس این درس‌ها خیلی زیاد نیست و به تحصیلات دوران دانشگاهی شان منحصر است. این امر موجب شده است که لطافت‌ها و ظرایف معنوی و عرفانی اشعار مولوی از چشم دانش آموزان دور بماند. این ایات بسیار کم از آثار مولوی، در کلاس‌ها فقط توسط دیر در یک خط معنی می‌شود و دانش آموز، آن را کلمه به کلمه می‌نویسد و حفظ می‌کند، در حالی که در رابطه با تک‌تک این ایات، نکات و پیام‌های شیرین و لذت‌بخش بسیاری را می‌توان ارائه کرد که برای دانش آموز مفید و جذاب باشد.

توضیحاتی را که مؤلفان کتاب درسی به عنوان مقدمه بر این ایات نوشته‌اند نیز بسیار مبهم و کلی است و دانش آموز نمی‌تواند از آن بهره گیرد.

نکته دیگری که می‌توان گفت این است که متون و ایات انتخاب شده، به هیچ وجه در چارچوب یک طرح منظم و منسجم، نشان دهنده نظام فکری مولوی نیست، یعنی یک دانش آموز، پس از خواندن این چهار